



THE FALCON FOCUS

APRIL 2026



FALCONS IN FLIGHT



FALCON CALENDAR



APRIL

- 1** 6th Grade Panoramic Pictures
- 2** Spring Pictures
- 6** Healthy Smiles on Campus
- 15** 5th & 6th to Don Wash for Tam Tran play
- 23** Open House!
- 24** SOARS awards
- 30** Baile Folklorico Assembly

FROM THE NEST

April is a show off month in the best way. It's the only month that regularly brings all four seasons in one week in many places. You can have sunshine, rain, wind, and even a surprise cold snap all within days. That's actually where the phrase "April showers bring May flowers" comes from—those unpredictable rains help kickstart spring blooms.

IMPORTANT INFO

State testing for grades 3–6 is an important opportunity for students to show what they've learned. Mr. Ingalls even calls it the "Super Bowl"! A strong start to the day makes a big difference, so please ensure your child arrives on time and ready to do their best. A healthy breakfast can help improve focus and energy. Thank you for partnering with us to set your child up for success!

CONTACT INFO

11731 Morrie Lane
 Garden Grove, CA 92840
 Phone: 714-663-6253
 Principal: Mike Ingalls
 mingalls@ggusd.us
 CS: Dr. Kimberly Cantrell
 kcantrell@ggusd.us





THE FALCON FOCUS (PG 2)

APRIL 2026



FALCON SPOTLIGHT



We have the BEST 2nd grade team in the district! Thanks to Mrs. Aiken, Mrs. Wilkerson, Mrs. Roberts and Mrs. Reeb, our 2nd graders are doing great things every single day!!!

FAMILY RESOURCES

We know that life comes with challenges, and support can make all the difference. Whether you're looking for help with child care, mental health services, education, or housing, we've gathered a list of trusted resources to support your family's well-being. You're not alone—the Faylane community is here to help. Visit our link for a list of resources:

<https://bit.ly/GGUSDCommunityResources>



FUN FACT!

April is one of the busiest months for birds—many species are building nests and laying eggs during this time.

Why do birds build nests in April?


Because they're egg-cited for spring!

RECOMMENDED

This month's pick, *And Then It's Spring* by Julie Fogliano, is a gentle, beautifully illustrated story about a boy and his dog planting a garden and patiently waiting for it to grow. Perfect for April, it highlights growth, change, and the beauty of small beginnings.


GARDEN GROVE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

FAMILY HELPLINE

 (714) 663-6257

The Helpline will be staffed with bilingual school community liaisons (Spanish & Vietnamese) who can offer information, guidance and access to trusted resources.

NEW EXTENDED HOURS MON-THURS!

 *Available MON-THURS 7:30am-8pm & FRI 7:30am-4pm (except holidays)
*Korean & Arabic support available upon request



THE FALCON FOCUS

ABRIL 2026



HALCONES EN VUELO



CALENDARIO FALCON



ABRIL

- 1** Fotos panorámicas de 6.º grado
- 2** Fotos de primavera
- 6** Sonrisas saludables en el campus
- 15** 5ª y 6ª para Don Wash por la obra de Tam Tran.
- 23** ¡Open House!
- 24** SOARS Premios
- 30** Asamblea de Baile Folclórico

DESDE EL NIDO

Abril es un mes que se luce, y de la mejor manera. Es el único mes que, en muchos lugares, suele traer consigo las cuatro estaciones en el transcurso de una sola semana. Puedes tener sol, lluvia, viento e incluso una repentina ola de frío, todo ello en cuestión de días. De hecho, de ahí proviene la frase "las lluvias de abril traen las flores de mayo": esas precipitaciones impredecibles ayudan a traer la floración primaveral.

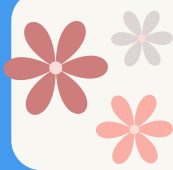
INFORMACIÓN IMPORTANTE

Las pruebas estatales para los grados 3.º a 6.º representan una oportunidad importante para que los estudiantes demuestren lo que han aprendido. ¡El Sr. Ingalls incluso las llama el "Super Bowl!" Un buen comienzo del día marca una gran diferencia; por ello, por favor asegúrese de que su hijo llegue a tiempo y listo para dar lo mejor de sí. Un desayuno saludable puede ayudar a mejorar la concentración y la energía. ¡Gracias por colaborar con nosotros para preparar a su hijo para el éxito!

INFORMACIÓN DE CONTACTO

11731 Morrie Lane
 Garden Grove, CA 92840
 Phone: 714-663-6253
 Principal: Mike Ingalls
 mingalls@ggusd.us
 CS: Dr. Kimberly Cantrell
 kcantrell@ggusd.us





THE FALCON FOCUS (PG 2)

ABRIL 2026



FOCO DE FALCON



¡Tenemos el MEJOR equipo de segundo grado del distrito! Gracias a la Sra. Aiken, la Sra. Wilkerson, la Sra. Roberts y la Sra. Reeb, ¡nuestros alumnos de segundo grado están logrando grandes cosas todos los días!

RECURSOS PARA LAS FAMILIAS

Sabemos que la vida conlleva desafíos, y que el apoyo puede marcar la diferencia. Ya sea que busque ayuda con el cuidado de los niños, servicios de salud mental, educación o vivienda, hemos recopilado una lista de recursos confiables para apoyar el bienestar de su familia. No está solo: la comunidad de Faylane está aquí para ayudar. Visite nuestro enlace para ver la lista de recursos:

<https://bit.ly/GGUSDCommunityResources>



¡DATO CURIOSO!

Abril es uno de los meses más ajetreados para las aves: muchas especies construyen nidos y ponen huevos durante esta época.

¿Por qué construyen nidos las aves en abril?

¡Porque están huevo-cionadas por la primavera!

RECOMENDADO

La elección de este mes, **And Then It's Spring** de Julie Fogliano, es una historia delicada y bellamente ilustrada sobre un niño y su perro que plantan un jardín y esperan pacientemente a que crezca. Perfecta para el mes de abril, destaca el crecimiento, el cambio y la belleza de los pequeños comienzos.

GARDEN GROVE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

FAMILY HELPLINE

(714) 663-6257

The Helpline will be staffed with bilingual school community liaisons (Spanish & Vietnamese) who can offer information, guidance and access to trusted resources.

NEW EXTENDED HOURS MON-THURS!

*Available MON-THURS 7:30am-8pm & FRI 7:30am-4pm (except holidays)
*Korean & Arabic support available upon request



THE FALCON FOCUS

THÁNG 4 NĂM 2026



NHỮNG CHÚ CHIM ƯNG ĐANG BAY



LỊCH FALCON

THÁNG 4 NĂM

- 1 Chụp Ảnh toàn khối lớp 6
- 2 Những bức ảnh mùa xuân
- 6 Nụ cười Khỏe mạnh (Nha Khoa) tại trường
- 15 Lớp 5 & 6 xem kịch của Tam Tran tại Don Wash
- 23 Buổi Phụ Huynh Viếng Lớp
- 24 Trao giải thưởng SOARS
- 30 Buổi biểu diễn Vũ điệu Dân gian Baile Folklorico

TƯ TỐ

Tháng Tư là tháng của sự thể hiện—theo một cách tuyệt vời nhất. Đây là tháng duy nhất mà ở nhiều nơi, người ta thường xuyên được trải nghiệm cả bốn mùa chỉ trong vòng một tuần. Quý vị có thể bắt gặp nắng, mưa, gió, và thậm chí là lạnh bất chợt—tất cả đều diễn ra chỉ trong vài ngày ngắn ngủi. Thực tế, đó chính là nguồn gốc của câu nói "Cơn mưa tháng Tư mang đến những đóa hoa tháng Năm"—bởi lẽ những cơn mưa thất thường ấy chính là tác nhân giúp khơi dậy sự bùng nổ của muôn loài hoa mùa xuân.

THÔNG TIN QUAN TRỌNG

Các bài kiểm tra cấp tiểu bang dành cho học sinh từ lớp 3 đến lớp 6 là một cơ hội quan trọng để các em thể hiện những kiến thức mình đã học được. Thầy Ingalls thậm chí còn ví sự kiện này như giải "Super Bowl"! Một sự khởi đầu thuận lợi vào buổi sáng sẽ tạo nên sự khác biệt to lớn; vì vậy, kính mong quý phụ huynh vui lòng đảm bảo con em mình đến trường đúng giờ và sẵn sàng nỗ lực hết mình. Một bữa sáng đầy đủ dinh dưỡng sẽ giúp các em tăng cường sự tập trung và tràn đầy năng lượng. Trân trọng cảm ơn quý phụ huynh đã cùng đồng hành với nhà trường để tạo nền tảng vững chắc cho sự thành công của con em mình!

THÔNG TIN LIÊN HỆ

11731 Morrie Lane
Garden Grove, CA 92840
Phone: 714-663-6253
Principal: Mike Ingalls
mingalls@ggusd.us
CS: Dr. Kimberly Cantrell
kcantrell@ggusd.us





THE FALCON FOCUS (PG 2)

THÁNG TƯ 2026



ĐIỂM NỔI BẬT CỦA FALCON



Chúng tôi sở hữu đội ngũ giáo viên lớp 2 TUYỆT VỜI NHẤT trong toàn học khu! Nhờ có bà Aiken, bà Wilkerson, bà Roberts và bà Reeb, các em học sinh lớp 2 của chúng tôi đang làm nên những điều tuyệt vời mỗi ngày!!!

NGUỒN HỖ TRỢ DÀNH CHO GIA ĐÌNH

Sự hỗ trợ có thể tạo nên sự khác biệt to lớn. Cho dù quý vị đang tìm kiếm sự giúp đỡ về chăm sóc trẻ em, các dịch vụ sức khỏe tinh thần, giáo dục hay nhà ở, chúng tôi đã tổng hợp một danh sách các nguồn hỗ trợ đáng tin cậy nhằm chăm lo sức khoẻ của gia đình quý vị. Quý vị không hề đơn độc—cộng đồng Faylane luôn sẵn sàng hỗ trợ quý vị. Hãy truy cập đường dẫn của chúng tôi để xem danh sách các nguồn hỗ trợ này:
<https://bit.ly/GGUSDCCommunityResources>



SỰ THẬT THÚ VỊ!

Tháng Tư là một trong những tháng bận rộn nhất đối với các loài chim — nhiều loài đang xây tổ và sinh trứng trong khoảng thời gian này.

Tại sao các loài chim lại xây tổ vào tháng Tư?

Bởi vì chúng đang "egg-cited" (vô cùng háo hức) đón chào mùa xuân!

KHUYẾN KHÍCH

Tác phẩm được chọn trong tháng này — *And Then It's Spring* của Julie Fogliano — là một câu chuyện nhẹ nhàng với những hình minh họa tuyệt đẹp, kể về một cậu bé cùng chú chó của mình gieo trồng một khu vườn và kiên nhẫn chờ đợi cho cây cối đâm chồi nảy lộc. Đây là lựa chọn hoàn hảo cho tháng Tư, cuốn sách này làm nổi bật chủ đề về sự sinh trưởng, sự đổi thay và vẻ đẹp của những khởi đầu nhỏ bé.

FAMILY HELPLINE

(714) 663-6257

The Helpline will be staffed with bilingual school community liaisons (Spanish & Vietnamese) who can offer information, guidance and access to trusted resources.

NEW EXTENDED HOURS MON-THURS!



*Available MON-THURS 7:30am-8pm & FRI 7:30am-4pm (except holidays)

*Korean & Arabic support available upon request